

คู่นี้สุด  
ที่อส ๐๐๐๕/ ๑๗.๕๓



ສຳນັກງານອົບກາຣສູງສຸດ  
ອາຄາຣາຊບຸຮີດເຣກຖ້ວື  
ຄູນຍໍາຮາກການເນີລີມພຣະເກີຍຮຕິ່  
ຄົນນແຈ້ງວັດນະ ແຂວງທຸ່ງສອງຫ້ອງ  
ເຂດຫລັກສື ກຽມເທິພາ ១០២១០

## ៥១ កុមារាបីនី ២៩៩៩

เรื่อง ขออนุมัติคณะรัฐมนตรีในการใช้ข้อสัญญาอนุญาโตตุลาการในหนังสือความตกลง (Standard Letter of Agreement) ระหว่างสำนักงานคณะกรรมการกฤษฎีกา กับ UN Women

## เรียน เลขาธิการคณะกรรมการรัฐมนตรี

อ้างถึง หนังสือสำนักเลขานุการคณะกรรมการรัฐมนตรี ด่วนที่สุด ที่ นร ๐๕๐๕/๓๖๔๒ ลงวันที่ ๑๕ มกราคม พ.ศ. ๒๕๕๕

ตามหนังสือที่อ้างถึง สำนักเลขานุการคณะกรรมการระหว่างประเทศเพื่อการคุ้มครองเด็กฯ ได้ออกมาในวันที่ ๑๖ พฤษภาคม พ.ศ. ๒๕๖๓ ที่ระบุว่า จัดทำขึ้นเพื่อเป็นหลักฐานการตกลงความตกลงทางกฎหมายที่สำคัญที่สุดในส่วนที่เกี่ยวข้อง เพื่อประกอบการพิจารณาของคณะกรรมการระหว่างประเทศเพื่อการคุ้มครองเด็กฯ ให้ได้รับการยอมรับและได้รับการอนุมัติใช้ ข้อสัญญาอนุญาโตตุลาการในหนังสือความตกลง (Standard Letter of Agreement) ระหว่างสำนักงานคณะกรรมการกฤษฎีกา กับ UN Women ความละเวียดทราบแล้ว นั้น

สำนักงานอัยการสูงสุด ขอเรียนว่า เมื่อข้อเท็จจริงปรากฏว่าสำนักงานคณะกรรมการคุณธรรมการกฎหมายได้ยืนยันว่า ร่างหนังสือความตกลง (Standard Letter of Agreement) ระหว่างสำนักงานคณะกรรมการคุณธรรมกฎหมาย กับ UN Women เป็นแบบฟอร์มมาตรฐานของ UN ที่ไม่สามารถยกเว้นได้ และกรณีมีข้อพิพาทเกิดขึ้นตามร่างหนังสือความตกลงดังกล่าว ก็จะต้องระงับข้อพิพาทด้วยวิธีอนุญาโตตุลาการ และหากสำนักงานคณะกรรมการคุณธรรมกฎหมายไม่จัดทำร่างหนังสือความตกลงดังกล่าว ก็อาจเกิดผลกระทบต่อการจัดประชุม Regional Workshop on CEDAW Based Legal Reviews ซึ่งสำนักงานคณะกรรมการคุณธรรมกฎหมายได้ทำประสานจัดการประชุมกับ UN Women ไว้แล้ว ทั้งการจัดประชุมดังกล่าวยังเกิดประโยชน์ต่อประเทศไทยและประเทศในภูมิภาคเอเชียตะวันออกเฉียงใต้ด้วย

ชีวีเป็นกรานี...

จึงเป็นกรณีมีความจำเป็นและเป็นข้อเรียกร้องของคู่สัญญาอีกฝ่ายที่มิอาจหลีกเลี่ยงได้ ซึ่งอยู่ในเงื่อนไข  
ที่คดีนี้รู้มั่นตั้งว่าอาจพิจารณาอนุมัติให้กำหนดข้อสัญญาก่อนดำเนินการไว้ในสัญญาดังกล่าวได้

จึงเรียนมาเพื่อโปรดทราบ

ขอแสดงความนับถือ

(นายกราด ศรีศุภรังค์กุล)

รองอัยการสูงสุด ปฏิบัติราชการแทน

อัยการสูงสุด

สำนักงานที่ปรึกษากฎหมาย

โทร. ๐ ๒๑๔๑ ๑๔๕๐

โทรสาร ๐ ๒๑๔๓ ๙๙๙๙

e-mail : csel@ago.go.th